

Aftale

Mellem

Københavns Kommune

og

Kommunale Tjenestemænd og Overenskomstansatte

om

lønninger for ansatte i Københavns Kommune pr. 1. april 2005

## Indholdsfortegnelse

---

|                                                               |    |
|---------------------------------------------------------------|----|
| <b>Kapitel 1. Aftalens område</b> .....                       | 3  |
| § 1. Område .....                                             | 3  |
| <b>Kapitel 2. Løn</b> .....                                   | 3  |
| § 2. Den samlede løn og den samlede pensionsgivende løn ..... | 3  |
| § 3. Grundsatser .....                                        | 4  |
| § 4. Særlige tillæg.....                                      | 6  |
| § 5. Procentregulering .....                                  | 6  |
| § 6. Områdetillæg.....                                        | 7  |
| § 7. Ungarbejdere og elever .....                             | 8  |
| <b>Kapitel 3. Ikrafttræden mv.</b> .....                      | 9  |
| § 8. Ikrafttræden mv. ....                                    | 9  |
| <b>Bilagsfortegnelse</b> .....                                | 10 |

## Kapitel 1. Aftalens område

### § 1. Område

Aftalen gælder for ikke-tjenestemænd og tjenestemænd, der er omfattet af bestemmelserne i tjenestemandsvedtægten af 2001 for Københavns Kommune

- 1) i kommunens forhandlingsområde, og
- 2) i fælleskommunale virksomheder

#### **Bemærkning til § 1:**

I 1) indgår ansatte ved selvejende institutioner, for hvilke Københavns kommune med bindende virkning kan indgå overenskomst om løn- og ansættelsesvilkår.

I 2) indgår alle fælleskommunale virksomheder m.v. – i det omfang de ikke indgår i 1 - som er omfattet af kommunale overenskomster.

For visse ikke-tjenestemænd er der aftalt særlige lønforløb.

Ved OK-05 er der aftalt en række ændringer af lønjusteringsaftalen. Ikrafttrædelsestidspunkterne for de forskellige ændringer i lønjusteringsaftalen, som følge af KTO-forliget 2005, fremgår af bilag 1.

## Kapitel 2. Løn

### § 2. Den samlede løn og den samlede pensionsgivende løn

#### Stk. 1. Løntrin

Ikke-tjenestemænd og tjenestemænd aflønnes efter løntrinene 1 – 55. Stillinger, der pr. 31. marts 2005 aflønnes efter løntrin 55, får forhøjet trin 55 pr. 1. april 2005.

#### Stk. 2. Den samlede løn

Den samlede løn for ikke-tjenestemænd og tjenestemænd, jf. stk. 1, er sammensat af følgende 3 elementer: grundsats, procentregulering samt evt. områdetillæg. Grundsatser fremgår af § 3, procentreguleringen fremgår af § 5 og områdetillæg fremgår af § 6.

Der kan fastsættes særlige tillæg, som led i en stillings aflønning. Særlige tillæg behandles i § 4.

Den samlede løn pr. 1. april 2005 og pr. 1. januar 2006 på de enkelte løntrin er angivet som årsløn i bilag 2 og 3. Lønningerne er inklusive procentregulering i henhold til § 5 samt områdetillæg i henhold til § 6.

#### Stk. 3. Den samlede pensionsgivende løn

##### a. For ikke-tjenestemænd

Den samlede pensionsgivende løn for ikke-tjenestemænd er på de enkelte løntrin sammensat af følgende 3 elementer: den pensionsgivende grundsats, procentregulering samt evt.

områdetillæg, der er pensionsgivende. Den pensionsgivende grundsats fremgår af § 3, procentreguleringen fremgår af § 5 og pensionsgivende områdetillæg fremgår af § 6.

Den samlede pensionsgivende løn pr. 1. april 2005 på de enkelte løntrin for ikke-tjenestemænd fremgår af bilag 2. Den samlede pensionsgivende løn for ikke-tjenestemænd pr. 1. januar 2006 fremgår af bilag 4. Den samlede pensionsgivende løn er inklusive procentregulering i henhold til § 5 samt pensionsgivende områdetillæg i henhold til § 6.

**b. For tjenestemænd**

Den samlede pensionsgivende løn for tjenestemænd er på de enkelte løntrin sammensat af følgende 2 elementer: den pensionsgivende grundsats og procentregulering. De pensionsgivende grundsatser fremgår af § 3 og procentreguleringen fremgår af § 5.

**1. Tjenestemænd, der pensioneres efter 1. april 2005**

Den samlede pensionsgivende løn pr. 1. april 2005 på de enkelte løntrin for tjenestemænd fremgår af bilag 2. Den samlede pensionsgivende løn for tjenestemænd pr. 1. januar 2006 fremgår af bilag 5. Den samlede pensionsgivende løn er inklusive procentregulering i henhold til § 5.

**2. Tjenestemænd, der pensioneres før 1. april 2005**

Den samlede pensionsgivende løn pr. 1. april 2005 på de enkelte løntrin for tjenestemænd fremgår af bilag 2.a. Den samlede pensionsgivende løn for tjenestemænd pr. 1. januar 2006 fremgår af bilag 5.a. Den samlede pensionsgivende løn er inklusive procentregulering i henhold til § 5.

**Bemærkning til § 2:**

Den samlede løn og den samlede pensionsgivende løn justeres som følge af denne aftale yderligere pr. 1. oktober 2006, pr. 1. april 2007 og pr. 1. oktober 2007.

Den samlede løn og den samlede pensionsgivende løn for ansatte, der som følge af kommunesammenlægningen får forhøjet deres områdetillæg, jf. § 6, stk. 4, justeres yderligere den 1. januar 2007, 1. januar 2008 og 1. januar 2009.

Justeringerne i den pensionsgivende løn indregnes i den førstkommende procentregulering efter den 1. januar 2007, 1. januar 2008 og 1. januar 2009.

## **§ 3. Grundsatser**

**Stk. 1. Grundsatser**

Grundsatsen for løn efter trin 1 – 55 fremgår af bilag 6 og fastsættes i niveau 31. marts 2000. Grundsatsen for stillinger, der pr. 31. marts 2005 aflønnes efter løntrin 55, forhøjes til 754.309 kr. pr. 1. april 2005.

### **Bemærkning til § 3, stk. 1:**

I bilag 6 er tillige anført lønnen i grundsætser forud for og efter gennemførelsen af det løntrinsprojekt, der blev aftalt ved overenskomst- og aftalefornyelsen pr. 1. april 2005.

#### **Stk. 2. Den pensionsgivende grundsæt**

##### **a. For ikke-tjenestemænd**

Den pensionsgivende grundsæt for ikke-tjenestemænd fremgår af bilag 7.

Den pensionsgivende grundsæt for ikke-tjenestemandstillinger, der pr. 31. marts 2005 aflønnes efter løntrin 55, forhøjes med 1,78 % til 783.566 kr. pr. 1. april 2005.

### **Bemærkning til § 3, stk. 2:**

Pr. 1. april 2005 forhøjes den pensionsgivende løn i henhold til KTO-forligets pkt. 2.4 således, at grundsætsen på løntrin 1- 41 er fuldt ud pensionsgivende.

##### **b. For tjenestemænd**

###### **1. Tjenestemænd, der pensioneres efter 1. april 2005**

For tjenestemænd er den pensionsgivende grundsæt pr. 1. april 2005 lig grundsætsen for løn pr. 1. april 2005.

For tjenestemænd aflønnet efter trin 1 – 41 forhøjes den pensionsgivende grundsæt pr. 1. januar 2006.

For tjenestemænd aflønnet efter trin 42 – 55 er den pensionsgivende grundsæt fortsat lig grundsætsen for løn.

For tjenestemænd i stillinger, der pr. 31. marts 2005 aflønnes efter løntrin 55, forhøjes den pensionsgivende grundsæt til 754.309 kr. pr. 1. april 2005.

Den pensionsgivende grundsæt for tjenestemænd fremgår af bilag 7.

###### **2. Tjenestemænd, der pensioneres før 1. april 2005**

For tjenestemænd aflønnet efter trin 1 – 46 er den pensionsgivende grundsæt pr. 1. april 2005 lig grundsætsen for løn pr. 1. april 2005.

For tjenestemænd aflønnet efter trin 47 – 55 er den pensionsgivende grundsæt pr. 1. april 2005 lig grundsætsen for løn pr. 31. marts 2005.

For tjenestemænd aflønnet efter trin 1 – 41 forhøjes den pensionsgivende grundsæt pr. 1. januar 2006.

For tjenestemænd aflønnet efter trin 42 – 55 er den pensionsgivende grundsæt pr. 1. januar 2006 fortsat lig den pensionsgivende grundsæt pr. 1. april 2005.

Den pensionsgivende grundsæt for tjenestemænd fremgår af bilag 7.a.

### **Bemærkning til § 3:**

De pensionsgivende grundsatser for tjenestemænd aflønnet på trin 1 til 41 forhøjes i takt med ændringer i den samlede procentregulering. Det provenu, der dannes ved, at områdetillæg ikke procentreguleres, anvendes til at forhøje de pensionsgivende grundsatser for tjenestemænd aflønnet på trin 1 til 41. De pensionsgivende grundsatser for tjenestemænd vil som følge heraf yderligere blive justeret pr. 1. oktober 2006, pr. 1. april 2007 og pr. 1. oktober 2007.

## **§ 4. Særlige tillæg**

Der kan fastsættes særlige tillæg som led i en stillings aflønning. Grundsats for særlige tillæg fastsættes i niveau pr. 31. marts 2000.

### **Bemærkning til § 4:**

Afrunding af lønninger og tillæg i forbindelse med beregning af grundbeløb sker efter bestemmelserne i Aftale om nyt grundbeløbsniveau, jf. bilag 8. I § 2, stk. 7, i Aftale om nyt grundbeløbsniveau, refereres til "det nye lønsystem". Dermed menes ved overgang til en aftale baseret på "Aftale om anvendelse af nye lønformer", den senere "Aftale om ny løndannelse", hhv. de enkelte organisationsaftaler om lokal løndannelse.

## **§ 5. Procentregulering**

Stk. 1. Procentregulering som følge af de aftalte lønstigninger

Grundsatserne, de pensionsgivende grundsatser og særlige tillæg procentreguleres som følge af aftalte generelle lønstigninger. Områdetillæg og de pensionsgivende områdetillæg er ikke omfattet af procentreguleringen.

Grundsatserne og de pensionsgivende grundsatser og særlige tillæg forhøjes pr. 1. januar 2006 med 0,69% og pr. 1. april 2007 med 0,80%.

### **Bemærkning til § 5, stk. 1:**

Procentreguleringen beregnes af niveauet pr. 31. marts 2000, jf. bilag 6. Den nærmere sammensætning af procentreguleringen fremgår af bilag 9.

For tjenestemandspensionister er der i henhold til KTO-forligets pkt. 1.1, jf. bilag 1.1 fastsat en særlig procentregulering afhængig af, om tjenestemanden pensioneres før 1. april 2005 eller efter 1. april 2005. Den særlige procentregulering for tjenestemandspensionen fremgår af bilag 10 og 10.a.

Stk. 2. Procentregulering som følge af udmøntning fra reguleringsordningen

Grundsatserne, de pensionsgivende grundsatser og særlige tillæg procentreguleres ekstraordinært pr. 1. januar 2006, pr. 1. oktober 2006 og pr. 1. oktober 2007 i overensstemmelse

med den ved aftaleforhandlingerne pr. 1. april 2005 aftalte reguleringsordning, jf. bilag 11. Områdetillæggene og de pensionsgivende områdetillæg reguleres ikke.

#### **Bemærkning til § 5, stk. 2:**

Den ekstraordinære procentregulering udmøntes generelt som en procentuel stigning.

#### Stk. 3. Særlig procentregulering af pensionsgivende løn til tjenestemænd

De pensionsgivende grundsætser for tjenestemænd procentreguleres med en særlig procentregulering, hvis størrelse er afhængig af om tjenestemanden pensioneres før 1. april 2005 eller efter pr. 1. april 2005.

#### **Bemærkning til § 5, stk. 3:**

For tjenestemandspensionister er der i henhold til KTO-forligets pkt. 1.1, jf. bilag 1.1 fastsat en særlig procentregulering. Den særlige procentregulering for tjenestemandspensionen fremgår af bilag 10 og 10.a. Den pensionsgivende løn fremgår af administrative informationer om regulering af tjenestemandspensioner.

### **§ 6. Områdetillæg**

#### Stk. 1. Områdetillægsgrupper

Til grundsatsen på løntrin 1 – 41, for kommuner henført til gruppe 1 - 4, ydes områdetillæg. Der ydes ikke områdetillæg til ansatte, som er ansat i kommuner, der henføres til gruppe 0. Kommunernes fordeling med hensyn til områdetillæg frem til 31. december 2006 er anført i bilag 12.

#### Stk. 2. Ydelse af områdetillæg

Områdetillæg ydes efter den kommune, hvor den ansatte har fast tjenestested den 1. i den måned, for hvilken tillægget udbetales. En ansat, der ikke har fast tjenestested, får udbetalt områdetillæg efter den kommune, hvor vedkommende bor.

#### Stk. 3. Områdetillæggenes størrelse

Områdetillæg er ureguleret. Områdetillæggets størrelse fremgår af bilag 13.

Pr. 1. april 2005 er områdetillæg ikke pensionsgivende.

Pr. 1. januar 2006 gøres områdetillæg pensionsgivende for ikke-tjenestemænd i takt med ændringer i den samlede procentregulering. De pensionsgivende områdetillægs størrelse pr. 1. januar 2006 fremgår af bilag 14.

#### **Bemærkning til § 6, stk. 3:**

For ikke-tjenestemænd gøres områdetillæggene pensionsgivende i takt med ændringer i den samlede procentregulering. Det provenu, der fremkommer ved at områdetillæg ikke procentreguleres, anvendes til at gøre en stadig større andel af områdetillæggene pensionsgivende. De pen-

sionsgivende områdetillæg vil som følge heraf yderligere blive justeret pr. 1. oktober 2006, pr. 1. april 2007 og pr. 1. oktober 2007.

Det provenu, der fremkommer ved, at de forhøjede områdetillæg for ikke-tjenestemænd ikke procentreguleres, jf. stk. 4, vil som følge heraf blive anvendt til at gøre en stadig større andel af områdetillæggene pensionsgivende. De pensionsgivende områdetillæg vil som følge heraf yderligere blive justeret pr. den 1. januar 2007, 1. januar 2008 og 1. januar 2009. Denne justering indregnes i forbindelse med den førstkomende procentregulering efter disse datoer.

For tjenestemænd forhøjes den pensionsgivende løn på trin 1 – 41 i takt med ændringer i den samlede procentregulering. Det provenu, der fremkommer ved at områdetillæg ikke procentreguleres, anvendes til at forhøje den pensionsgivende løn på trin 1 – 41. Den pensionsgivende løn for tjenestemænd på trin 1 – 41 vil som følge heraf yderligere blive justeret pr. 1. oktober 2006, pr. 1. april 2007 og pr. 1. oktober 2007.

Det provenu, der fremkommer ved, at de forhøjede områdetillæg for tjenestemænd ikke procentreguleres, jf. stk. 4, vil som følge heraf blive anvendt til at forhøje den pensionsgivende løn pr. 1. januar 2007, 1. januar 2008 og 1. januar 2009. Denne justering indregnes i forbindelse med den førstkommende procentregulering efter disse datoer.

Stk. 4. Sammenlægning af kommuner, som følge af opgave- og strukturreformen  
Ansatte, som er ansat i kommuner, der som følge af opgave- og strukturreformen sammenlægges med kommune(r) med højere områdetillæg, får forhøjet deres områdetillæg. Pr. 1. januar 2007, pr. 1. januar 2008 og pr. 1. januar 2009 forhøjes de lavere områdetillæg i den nye kommune med 1/3 af forskellen op til det højeste områdetillæg i den nye kommune.

De forhøjede områdetillæg er pensionsgivende for ikke-tjenestemænd, jf. stk. 3.

#### **Bemærkning til § 6, stk. 4:**

Forhøjelsen af de lavere områdetillæg i den nye kommune med 1/3 af forskellen op til det højeste områdetillæg i den nye kommune færdiggøres som følge af OK-05-forliget pr. 1. januar 2009.

### **§ 7. Ungarbejdere og elever**

#### Stk. 1. Personer under 18 år

For personer under 18 år foretages et fradrag i lønnen på kr. 17.603 årligt, med mindre andet er aftalt i de enkelte overenskomster. Beløbet procentreguleres efter § 5.

#### **Bemærkning til § 7, stk. 1:**

Fradraget er opstået som en difference mellem det fulde dyrtidstillæg på kr. 28.080, som er indregnet i grundsatsen og dyrtidstillægget for unge

under 18 år på kr. 14.040 plus et tillæg på kr. 1.449 årlig, som hidtil er udbetalt med oprindelig hjemmel i lov nr. 532 af 28. december 1979 om ændring af dyrtidsregulering.

Fradraget er efter omlægning til nyt grundbeløb i niveau 31. marts 2000, kr. 17.603.

Stk. 2. Personer over 18 år

Til personer over 18 år, som er under uddannelse af mindst 1 års varighed, ydes et årligt tillæg på kr. 4.052, med mindre andet er aftalt i de enkelte overenskomster. Beløbet procentreguleres efter § 5.

**Bemærkning til § 7, stk. 2:**

Tillægget ydes med oprindelig hjemmel i lov nr. 532 af 28. december 1979 om ændring af dyrtidsregulering.

Tillægget er efter omlægning til nyt grundbeløb i niveau 31. marts 2000, kr. 4.052.

**Kapitel 3. Ikrafttræden mv.**

**§ 8. Ikrafttræden mv.**

Stk. 1. Aftalen har virkning fra 1. april 2005 og kan opsiges med 3 måneders varsel, dog tidligst til den 31. marts 2008.

Stk. 2. Aftalen pr. 1. april 2002 om lønninger for ansatte i Københavns Kommune ophæves.

København, den 2/11-2006

For Københavns Kommune



For Kommunale Tjenestemænd og Overenskomstansatte

Deino Nielsen — 17.11.06

**Bilagsfortegnelse:**

- Bilag 1. Ikrafttrædelsestidspunkter for forskellige ændringer i lønjusteringsaftalen som følge af KTO-forliget 2005.
- Bilag 2. Samlet årsløn og samlet pensionsgivende årsløn pr. 1. april 2005 for ikke-tjenestemænd og tjenestemænd
- Bilag 2.a. Samlet pensionsgivende årsløn pr. 1. april 2005 for tjenestemænd, der er pensioneret før 1. april 2005.
- Bilag 3. Samlet årsløn pr. 1. januar 2006 for ikke-tjenestemænd og tjenestemænd.
- Bilag 4. Samlet pensionsgivende årsløn pr. 1. januar 2006 for ikke-tjenestemænd.
- Bilag 5. Samlet pensionsgivende årsløn pr. 1. januar 2006 for tjenestemænd.
- Bilag 5.a. Samlet pensionsgivende årsløn pr. 1. januar 2006 for tjenestemænd, der er pensioneret før 1. april 2005.
- Bilag 6. Grundsats pr. 1. april 2005 for ikke-tjenestemænd og tjenestemænd.
- Bilag 7. Pensionsgivende grundsats pr. 1. april 2005 og pr. 1. januar 2006 for ikke-tjenestemænd og tjenestemænd.
- Bilag 7.a. Pensionsgivende grundsats pr. 1. april 2005 og pr. 1. januar 2006 for tjenestemænd, der er pensioneret før 1. april 2005.
- Bilag 8. Aftale om nyt grundbeløbsniveau.
- Bilag 9. Oversigt over udviklingen i procentreguleringen siden 31. marts 2000.
- Bilag 10. Oversigt over udviklingen i procentreguleringen siden 31. marts 2003 af den pensionsgivende årsløn for tjenestemænd.
- Bilag 10.a. Oversigt over udviklingen i procentreguleringen siden 31. marts 2003 af den pensionsgivende årsløn for tjenestemænd, der er pensioneret før 1. april 2005.
- Bilag 11. Reguleringsordningen aftalt ved OK-05
- Bilag 12. Kommunernes fordeling med hensyn til områdetillæg pr. 1. april 2005.
- Bilag 13. Områdetillæg pr. 1. april 2005 for ikke-tjenestemænd og tjenestemænd.
- Bilag 14. Pensionsgivende del af områdetillæg pr. 1. januar 2006 for ikke-tjenestemænd.

**Bilag 1 til Aftale om lønninger for  
ansatte i Københavns Kommune pr. 1. april 2005**

**Ikrafttrædelsestidspunkter for forskellige ændringer i lønjusteringsaftalen, som følge af KTO-forliget 2005.**

|                                                                                         | <b>1. april<br/>2005</b> | <b>1. januar<br/>2006</b> | <b>1. oktober<br/>2006</b> | <b>1. januar<br/>2007</b> |
|-----------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|---------------------------|----------------------------|---------------------------|
| Trinprojektet, forhøjelse af grundsætser og pensionsgivende grundsætser (jf. § 2 og 3)  | X                        |                           |                            |                           |
| Fuldt pensionsgivende grundsætser for ikke-tjenestemænd trin 1 – 41 (jf. § 3, stk. 2 a) | X                        |                           |                            |                           |
| Højere pensionsgivende grundsætser for tjenestemænd trin 1 – 41 (jf. § 3, stk. 2 b)     |                          | X                         | X                          |                           |
| Aftalt generel lønstigning (jf. § 5, stk. 1)                                            |                          | X                         |                            |                           |
| Aftalt provenu fra reguleringsordningen (jf. § 5, stk. 2)                               |                          | X                         |                            |                           |
| Ekstraordinær udmøntning fra reguleringsordningen (jf. § 5, stk. 2)                     |                          |                           | X                          |                           |
| Pensionsgivende områdetillæg for ikke – tjenestemænd trin 1 – 41 (jf. § 6, stk. 3)      |                          | X                         | X                          |                           |
| Sammenlægning af kommunerne, ændrede områdetillæg (jf. § 6, stk 4)                      |                          |                           |                            | X                         |

|                                                                                         | <b>1. april<br/>2007</b> | <b>1. oktober<br/>2007</b> | <b>1. januar<br/>2008</b> | <b>1. januar<br/>2009</b> |
|-----------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------|----------------------------|---------------------------|---------------------------|
| Trinprojektet, forhøjelse af grundsætser og pensionsgivende grundsætser (jf. § 2 og 3)  |                          |                            |                           |                           |
| Fuldt pensionsgivende grundsætser for ikke-tjenestemænd trin 1 – 41 (jf. § 3, stk. 2 a) |                          |                            |                           |                           |
| Højere pensionsgivende grundsætser for tjenestemænd trin 1 – 41 (jf. § 3, stk. 2 b)     | X                        | X                          |                           |                           |
| Aftalt generel lønstigning (jf. § 5, stk. 1)                                            | X                        |                            |                           |                           |
| Aftalt provenu fra reguleringsordningen (jf. § 5, stk 2)                                |                          |                            |                           |                           |
| Ekstraordinær udmøntning fra reguleringsordningen (jf. § 5, stk 2)                      |                          | X                          |                           |                           |
| Pensionsgivende områdetillæg for ikke – tjenestemænd trin 1 – 41 (jf. § 6, stk. 3)      | X                        | X                          |                           |                           |
| Sammenlægning af kommunerne, ændrede områdetillæg (jf. § 6, stk 4)                      |                          |                            | X                         | X                         |

## Bilag 2 til Aftale om lønninger for ansatte i Københavns Kommune pr. 1. april 2005

Samlet årsløn og samlet pensionsgivende årsløn pr. 1. april 2005 for ikke-tjenestemænd og tjenestemænd.

| Løntrin | Årsløn   |          |          |          |          | Pen.giv.<br>årsløn for<br>ikke-TJ | Pen.giv.<br>årsløn for<br>TJ |
|---------|----------|----------|----------|----------|----------|-----------------------------------|------------------------------|
|         | Gruppe 0 | Gruppe 1 | Gruppe 2 | Gruppe 3 | Gruppe 4 |                                   |                              |
|         | kr.      | kr.      | kr.      | kr.      | kr.      | kr.                               | kr.                          |
| 1       | 165.513  | 168.098  | 169.887  | 172.472  | 174.261  | 165.513                           | 167.084                      |
| 2       | 168.055  | 170.703  | 172.536  | 175.183  | 177.016  | 168.055                           | 169.650                      |
| 3       | 170.666  | 173.377  | 175.256  | 177.967  | 179.846  | 170.666                           | 172.286                      |
| 4       | 173.349  | 176.128  | 178.052  | 180.831  | 182.754  | 173.349                           | 174.995                      |
| 5       | 176.105  | 178.952  | 180.924  | 183.771  | 185.741  | 176.105                           | 177.777                      |
| 6       | 178.940  | 181.857  | 183.877  | 186.794  | 188.813  | 178.940                           | 180.638                      |
| 7       | 181.848  | 184.837  | 186.908  | 189.897  | 191.966  | 181.848                           | 183.574                      |
| 8       | 184.947  | 188.014  | 190.137  | 193.203  | 195.326  | 184.947                           | 186.702                      |
| 9       | 190.765  | 193.908  | 196.084  | 199.226  | 201.402  | 190.765                           | 192.575                      |
| 10      | 192.112  | 195.333  | 197.563  | 200.784  | 203.015  | 192.112                           | 193.935                      |
| 11      | 194.606  | 197.907  | 200.194  | 203.495  | 205.781  | 194.606                           | 196.453                      |
| 12      | 197.940  | 201.324  | 203.667  | 207.052  | 209.395  | 197.940                           | 199.819                      |
| 13      | 201.368  | 204.838  | 207.240  | 210.710  | 213.112  | 201.368                           | 203.280                      |
| 14      | 204.891  | 208.448  | 210.910  | 214.468  | 216.930  | 204.891                           | 206.836                      |
| 15      | 208.370  | 212.016  | 214.542  | 218.188  | 220.713  | 208.370                           | 210.348                      |
| 16      | 211.931  | 215.669  | 218.258  | 221.996  | 224.586  | 211.931                           | 213.943                      |
| 17      | 214.890  | 218.741  | 221.408  | 225.260  | 227.925  | 214.890                           | 216.930                      |
| 18      | 218.836  | 222.785  | 225.519  | 229.469  | 232.203  | 218.836                           | 220.913                      |
| 19      | 221.790  | 225.840  | 228.644  | 232.694  | 235.498  | 221.790                           | 223.895                      |
| 20      | 224.856  | 229.009  | 231.884  | 236.038  | 238.912  | 224.856                           | 226.990                      |
| 21      | 228.586  | 232.845  | 235.794  | 240.053  | 243.002  | 228.586                           | 230.755                      |
| 22      | 232.045  | 236.304  | 239.253  | 243.512  | 246.461  | 232.045                           | 234.247                      |
| 23      | 235.745  | 239.889  | 242.755  | 246.898  | 249.766  | 235.745                           | 237.983                      |
| 24      | 239.564  | 243.589  | 246.376  | 250.401  | 253.187  | 239.564                           | 241.838                      |
| 25      | 243.462  | 247.361  | 250.060  | 253.961  | 256.660  | 243.462                           | 245.773                      |
| 26      | 247.451  | 251.217  | 253.823  | 257.588  | 260.194  | 247.451                           | 249.799                      |
| 27      | 251.530  | 255.151  | 257.657  | 261.278  | 263.784  | 251.530                           | 253.918                      |
| 28      | 255.700  | 259.167  | 261.567  | 265.034  | 267.433  | 255.700                           | 258.127                      |

| Løntrin | Årsløn   |          |          |          |          | Pen.giv.<br>årsløn for<br>ikke-TJ | Pen.giv.<br>årsløn for<br>TJ |
|---------|----------|----------|----------|----------|----------|-----------------------------------|------------------------------|
|         | Gruppe 0 | Gruppe 1 | Gruppe 2 | Gruppe 3 | Gruppe 4 |                                   |                              |
|         | kr.      | kr.      | kr.      | kr.      | kr.      | kr.                               | kr.                          |
| 29      | 259.964  | 263.267  | 265.553  | 268.855  | 271.142  | 259.964                           | 262.431                      |
| 30      | 264.320  | 267.447  | 269.613  | 272.740  | 274.905  | 264.320                           | 266.829                      |
| 31      | 268.775  | 271.717  | 273.753  | 276.695  | 278.731  | 268.775                           | 271.326                      |
| 32      | 273.329  | 276.072  | 277.971  | 280.716  | 282.615  | 273.329                           | 275.923                      |
| 33      | 277.982  | 280.516  | 282.270  | 284.804  | 286.557  | 277.982                           | 280.620                      |
| 34      | 282.743  | 285.054  | 286.654  | 288.965  | 290.566  | 282.743                           | 285.427                      |
| 35      | 287.604  | 289.680  | 291.116  | 293.190  | 294.628  | 287.604                           | 290.334                      |
| 36      | 292.576  | 294.402  | 295.665  | 297.490  | 298.753  | 292.576                           | 295.353                      |
| 37      | 297.656  | 299.216  | 300.298  | 301.858  | 302.938  | 297.656                           | 300.482                      |
| 38      | 303.049  | 304.355  | 305.260  | 306.566  | 307.472  | 303.049                           | 305.926                      |
| 39      | 308.464  | 309.470  | 310.166  | 311.172  | 311.869  | 308.464                           | 311.391                      |
| 40      | 314.000  | 314.688  | 315.165  | 315.853  | 316.330  | 314.000                           | 316.981                      |
| 41      | 319.658  | 320.011  | 320.256  | 320.608  | 320.853  | 319.658                           | 322.692                      |
| 42      | 325.437  | 325.437  | 325.437  | 325.437  | 325.437  | 325.437                           | 328.526                      |
| 43      | 332.670  | 332.670  | 332.670  | 332.670  | 332.670  | 332.670                           | 335.827                      |
| 44      | 340.102  | 340.102  | 340.102  | 340.102  | 340.102  | 340.102                           | 343.331                      |
| 45      | 347.739  | 347.739  | 347.739  | 347.739  | 347.739  | 347.739                           | 351.039                      |
| 46      | 355.585  | 355.585  | 355.585  | 355.585  | 355.585  | 355.585                           | 358.960                      |
| 47 *)   | 361.915  | 361.915  | 361.915  | 361.915  | 361.915  | 361.915                           | 365.350                      |
| 48 *)   | 378.551  | 378.551  | 378.551  | 378.551  | 378.551  | 378.551                           | 382.144                      |
| 49 *)   | 403.956  | 403.956  | 403.956  | 403.956  | 403.956  | 403.956                           | 407.790                      |
| 50 *)   | 432.155  | 432.155  | 432.155  | 432.155  | 432.155  | 442.348                           | 436.257                      |
| 51 *)   | 477.346  | 477.346  | 477.346  | 477.346  | 477.346  | 490.196                           | 481.877                      |
| 52 *)   | 543.161  | 543.161  | 543.161  | 543.161  | 543.161  | 558.281                           | 548.316                      |
| 53 *)   | 596.370  | 596.370  | 596.370  | 596.370  | 596.370  | 621.460                           | 602.030                      |
| 54 *)   | 667.306  | 667.306  | 667.306  | 667.306  | 667.306  | 700.202                           | 673.640                      |
| 55 *)   | 752.572  | 752.572  | 752.572  | 752.572  | 752.572  | 785.468                           | 759.716                      |

Lønnen for stillinger, der pr. 31. marts 2005 aflønnes efter løntrin 55, forhøjes med 1,78% til 848.186 kr. pr. 1. april 2005. Den pensionsgivende løn for ikke-tjenestemandstillinger, der pr. 31. marts 2005 aflønnes efter løntrin 55, forhøjes ligeledes med 1,78% til 881.084 kr. pr. 1. april 2005. Den pensionsgivende løn for tjenestemænd udgør 856.237 kr.

\*) Nyt løntrin 47 – 55 svarer til løntrin 46 – 54 pr. 31. marts 2005 tillagt 1,78%.

## Bilag 2.a. til Aftale om lønninger for ansatte i Københavns Kommune pr. 1. april 2005

Samlet pensionsgivende årsløn pr. 1. april 2005 til tjenestemænd, der er pensioneret før 1. april 2005.

Procentregulering 115,2381

| <b>Løntrin</b> | <b>Pensionsgivende<br/>årsløn</b> | <b>Løntrin</b> | <b>Pensionsgivende<br/>årsløn</b> |
|----------------|-----------------------------------|----------------|-----------------------------------|
| 1              | 169.624                           | 29             | 266.420                           |
| 2              | 172.229                           | 30             | 270.884                           |
| 3              | 174.905                           | 31             | 275.450                           |
| 4              | 177.655                           | 32             | 280.117                           |
| 5              | 180.479                           | 33             | 284.886                           |
| 6              | 183.384                           | 34             | 289.765                           |
| 7              | 186.364                           | 35             | 294.747                           |
| 8              | 189.540                           | 36             | 299.843                           |
| 9              | 195.503                           | 37             | 305.049                           |
| 10             | 196.883                           | 38             | 310.576                           |
| 11             | 199.439                           | 39             | 316.125                           |
| 12             | 202.856                           | 40             | 321.799                           |
| 13             | 206.370                           | 41             | 327.597                           |
| 14             | 209.980                           | 42             | 333.520                           |
| 15             | 213.545                           | 43             | 340.932                           |
| 16             | 217.195                           | 44             | 348.549                           |
| 17             | 220.227                           | 45             | 356.375                           |
| 18             | 224.271                           | 46             | 364.416                           |
| 19             | 227.298                           | 47             | 381.167                           |
| 20             | 230.440                           | 48             | 406.748                           |
| 21             | 234.263                           | 49             | 435.143                           |
| 22             | 237.808                           | 50             | 480.647                           |
| 23             | 241.600                           | 51             | 546.915                           |
| 24             | 245.514                           | 52             | 600.493                           |
| 25             | 249.509                           | 53             | 671.919                           |
| 26             | 253.596                           | 54             | 757.775                           |
| 27             | 257.777                           | 55             | 854.049                           |
| 28             | 262.050                           |                |                                   |

**Bilag 3 til Aftale om lønninger for  
ansatte i Københavns Kommune pr. 1. april 2005**

Samlet årsløn pr. 1. januar 2006 for ikke-tjenestemænd og tjenestemænd.

|         | Årsløn   |          |          |          |          |
|---------|----------|----------|----------|----------|----------|
| Løntrin | Gruppe 0 | Gruppe 1 | Gruppe 2 | Gruppe 3 | Gruppe 4 |
|         | kr.      | kr.      | kr.      | kr.      | kr.      |
| 1       | 167.821  | 170.406  | 172.195  | 174.780  | 176.569  |
| 2       | 170.399  | 173.047  | 174.880  | 177.527  | 179.360  |
| 3       | 173.047  | 175.758  | 177.637  | 180.348  | 182.227  |
| 4       | 175.767  | 178.546  | 180.470  | 183.249  | 185.172  |
| 5       | 178.562  | 181.409  | 183.381  | 186.228  | 188.198  |
| 6       | 181.436  | 184.353  | 186.373  | 189.290  | 191.309  |
| 7       | 184.384  | 187.373  | 189.444  | 192.433  | 194.502  |
| 8       | 187.526  | 190.593  | 192.716  | 195.782  | 197.905  |
| 9       | 193.426  | 196.569  | 198.745  | 201.887  | 204.063  |
| 10      | 194.791  | 198.012  | 200.242  | 203.463  | 205.694  |
| 11      | 197.320  | 200.621  | 202.908  | 206.209  | 208.495  |
| 12      | 200.701  | 204.085  | 206.428  | 209.813  | 212.156  |
| 13      | 204.177  | 207.647  | 210.049  | 213.519  | 215.921  |
| 14      | 207.749  | 211.306  | 213.768  | 217.326  | 219.788  |
| 15      | 211.277  | 214.923  | 217.449  | 221.095  | 223.620  |
| 16      | 214.888  | 218.626  | 221.215  | 224.953  | 227.543  |
| 17      | 217.887  | 221.738  | 224.405  | 228.257  | 230.922  |
| 18      | 221.888  | 225.837  | 228.571  | 232.521  | 235.255  |
| 19      | 224.883  | 228.933  | 231.737  | 235.787  | 238.591  |
| 20      | 227.992  | 232.145  | 235.020  | 239.174  | 242.048  |
| 21      | 231.774  | 236.033  | 238.982  | 243.241  | 246.190  |
| 22      | 235.281  | 239.540  | 242.489  | 246.748  | 249.697  |
| 23      | 239.033  | 243.177  | 246.043  | 250.186  | 253.054  |
| 24      | 242.905  | 246.930  | 249.717  | 253.742  | 256.528  |
| 25      | 246.858  | 250.757  | 253.456  | 257.357  | 260.056  |
| 26      | 250.902  | 254.668  | 257.274  | 261.039  | 263.645  |
| 27      | 255.039  | 258.660  | 261.166  | 264.787  | 267.293  |
| 28      | 259.266  | 262.733  | 265.133  | 268.600  | 270.999  |
| 29      | 263.590  | 266.893  | 269.179  | 272.481  | 274.768  |
| 30      | 268.007  | 271.134  | 273.300  | 276.427  | 278.592  |

|         | Årsløn   |          |          |          |          |
|---------|----------|----------|----------|----------|----------|
| Løntrin | Gruppe 0 | Gruppe 1 | Gruppe 2 | Gruppe 3 | Gruppe 4 |
|         | kr.      | kr.      | kr.      | kr.      | kr.      |
| 31      | 272.524  | 275.466  | 277.502  | 280.444  | 282.480  |
| 32      | 277.141  | 279.884  | 281.783  | 284.528  | 286.427  |
| 33      | 281.859  | 284.393  | 286.147  | 288.681  | 290.434  |
| 34      | 286.687  | 288.998  | 290.598  | 292.909  | 294.510  |
| 35      | 291.615  | 293.691  | 295.127  | 297.201  | 298.639  |
| 36      | 296.657  | 298.483  | 299.746  | 301.571  | 302.834  |
| 37      | 301.808  | 303.368  | 304.450  | 306.010  | 307.090  |
| 38      | 307.276  | 308.582  | 309.487  | 310.793  | 311.699  |
| 39      | 312.766  | 313.772  | 314.468  | 315.474  | 316.171  |
| 40      | 318.380  | 319.068  | 319.545  | 320.233  | 320.710  |
| 41      | 324.116  | 324.469  | 324.714  | 325.066  | 325.311  |
| 42      | 329.976  | 329.976  | 329.976  | 329.976  | 329.976  |
| 43      | 337.310  | 337.310  | 337.310  | 337.310  | 337.310  |
| 44      | 344.846  | 344.846  | 344.846  | 344.846  | 344.846  |
| 45      | 352.589  | 352.589  | 352.589  | 352.589  | 352.589  |
| 46      | 360.545  | 360.545  | 360.545  | 360.545  | 360.545  |
| 47 *)   | 366.963  | 366.963  | 366.963  | 366.963  | 366.963  |
| 48 *)   | 383.831  | 383.831  | 383.831  | 383.831  | 383.831  |
| 49 *)   | 409.590  | 409.590  | 409.590  | 409.590  | 409.590  |
| 50 *)   | 438.182  | 438.182  | 438.182  | 438.182  | 438.182  |
| 51 *)   | 484.005  | 484.005  | 484.005  | 484.005  | 484.005  |
| 52 *)   | 550.737  | 550.737  | 550.737  | 550.737  | 550.737  |
| 53 *)   | 604.688  | 604.688  | 604.688  | 604.688  | 604.688  |
| 54 *)   | 676.614  | 676.614  | 676.614  | 676.614  | 676.614  |
| 55 *)   | 763.069  | 763.069  | 763.069  | 763.069  | 763.069  |

Lønnen for stillinger, der pr. 31. marts 2005 aflønnes efter løntrin 55, forhøjes til 860.016 kr. pr. 1. januar 2006.

\*) Nyt løntrin 47 – 55 svarer til løntrin 46 – 54 pr. 31. marts 2005 tillagt 1,78%.

# **Bilag 4 til Aftale om lønninger for ansatte i Københavns Kommune pr. 1. april 2005**

Samlet pensionsgivende årsløn pr. 1. januar 2006 for ikke-tjenestemænd.

| Løntrin | Gruppe 0 | Gruppe 1 | Gruppe 2 | Gruppe 3 | Gruppe 4 |
|---------|----------|----------|----------|----------|----------|
|         | kr.      | kr.      | kr.      | kr.      | kr.      |
| 1       | 167.821  | 168.183  | 168.434  | 168.796  | 169.046  |
| 2       | 170.399  | 170.770  | 171.027  | 171.397  | 171.654  |
| 3       | 173.047  | 173.427  | 173.690  | 174.069  | 174.333  |
| 4       | 175.767  | 176.156  | 176.426  | 176.815  | 177.084  |
| 5       | 178.562  | 178.961  | 179.237  | 179.636  | 179.911  |
| 6       | 181.436  | 181.845  | 182.127  | 182.536  | 182.819  |
| 7       | 184.384  | 184.803  | 185.093  | 185.511  | 185.801  |
| 8       | 187.526  | 187.956  | 188.253  | 188.682  | 188.979  |
| 9       | 193.426  | 193.866  | 194.171  | 194.611  | 194.916  |
| 10      | 194.791  | 195.242  | 195.554  | 196.005  | 196.318  |
| 11      | 197.320  | 197.782  | 198.103  | 198.565  | 198.885  |
| 12      | 200.701  | 201.175  | 201.503  | 201.977  | 202.305  |
| 13      | 204.177  | 204.663  | 204.999  | 205.485  | 205.822  |
| 14      | 207.749  | 208.247  | 208.592  | 209.090  | 209.435  |
| 15      | 211.277  | 211.788  | 212.141  | 212.652  | 213.006  |
| 16      | 214.888  | 215.411  | 215.774  | 216.298  | 216.660  |
| 17      | 217.887  | 218.426  | 218.800  | 219.339  | 219.712  |
| 18      | 221.888  | 222.441  | 222.824  | 223.377  | 223.760  |
| 19      | 224.883  | 225.450  | 225.843  | 226.410  | 226.803  |
| 20      | 227.992  | 228.574  | 228.976  | 229.558  | 229.960  |
| 21      | 231.774  | 232.370  | 232.783  | 233.380  | 233.793  |
| 22      | 235.281  | 235.877  | 236.290  | 236.887  | 237.300  |
| 23      | 239.033  | 239.613  | 240.015  | 240.595  | 240.997  |
| 24      | 242.905  | 243.469  | 243.859  | 244.423  | 244.813  |
| 25      | 246.858  | 247.404  | 247.782  | 248.328  | 248.706  |
| 26      | 250.902  | 251.429  | 251.794  | 252.322  | 252.687  |
| 27      | 255.039  | 255.546  | 255.897  | 256.404  | 256.755  |
| 28      | 259.266  | 259.752  | 260.088  | 260.573  | 260.909  |
| 29      | 263.590  | 264.053  | 264.373  | 264.835  | 265.155  |

| Løntrin | Gruppe 0 | Gruppe 1 | Gruppe 2 | Gruppe 3 | Gruppe 4 |
|---------|----------|----------|----------|----------|----------|
|         | kr.      | kr.      | kr.      | kr.      | kr.      |
| 30      | 268.007  | 268.445  | 268.748  | 269.186  | 269.489  |
| 31      | 272.524  | 272.936  | 273.221  | 273.633  | 273.918  |
| 32      | 277.141  | 277.525  | 277.791  | 278.175  | 278.441  |
| 33      | 281.859  | 282.214  | 282.460  | 282.814  | 283.060  |
| 34      | 286.687  | 287.011  | 287.235  | 287.558  | 287.783  |
| 35      | 291.615  | 291.906  | 292.107  | 292.397  | 292.599  |
| 36      | 296.657  | 296.913  | 297.090  | 297.345  | 297.522  |
| 37      | 301.808  | 302.026  | 302.178  | 302.396  | 302.548  |
| 38      | 307.276  | 307.459  | 307.586  | 307.769  | 307.895  |
| 39      | 312.766  | 312.907  | 313.004  | 313.145  | 313.243  |
| 40      | 318.380  | 318.476  | 318.543  | 318.639  | 318.706  |
| 41      | 324.116  | 324.165  | 324.200  | 324.249  | 324.283  |
| 42      | 329.976  | 329.976  | 329.976  | 329.976  | 329.976  |
| 43      | 337.310  | 337.310  | 337.310  | 337.310  | 337.310  |
| 44      | 344.846  | 344.846  | 344.846  | 344.846  | 344.846  |
| 45      | 352.589  | 352.589  | 352.589  | 352.589  | 352.589  |
| 46      | 360.545  | 360.545  | 360.545  | 360.545  | 360.545  |
| 47 *)   | 366.963  | 366.963  | 366.963  | 366.963  | 366.963  |
| 48 *)   | 383.831  | 383.831  | 383.831  | 383.831  | 383.831  |
| 49 *)   | 409.590  | 409.590  | 409.590  | 409.590  | 409.590  |
| 50 *)   | 448.518  | 448.518  | 448.518  | 448.518  | 448.518  |
| 51 *)   | 497.033  | 497.033  | 497.033  | 497.033  | 497.033  |
| 52 *)   | 566.068  | 566.068  | 566.068  | 566.068  | 566.068  |
| 53 *)   | 630.128  | 630.128  | 630.128  | 630.128  | 630.128  |
| 54 *)   | 709.968  | 709.968  | 709.968  | 709.968  | 709.968  |
| 55 *)   | 796.424  | 796.424  | 796.424  | 796.424  | 796.424  |

Den pensionsgivende løn for ikke-tjenestemandstillinger, der pr. 31. marts 2005 aflønnes efter løntrin 55, forhøjes til kr. 893.373.

\*) Nyt løntrin 47 – 55 svarer til løntrin 46 – 54 pr. 31. marts 2005 tillagt 1,78%.

## Bilag 5 til Aftale om lønninger for ansatte i Københavns Kommune pr. 1. april 2005

Samlet pensionsgivende årsløn pr. 1. januar 2006 for tjenestemænd.

Procentregulering: 115,0960

| Løntrin | Pensionsgivende årsløn | Løntrin | Pensionsgivende årsløn |
|---------|------------------------|---------|------------------------|
| 1       | 169.904                | 29      | 266.717                |
| 2       | 172.519                | 30      | 271.142                |
| 3       | 175.203                | 31      | 275.668                |
| 4       | 177.961                | 32      | 280.291                |
| 5       | 180.795                | 33      | 285.015                |
| 6       | 183.710                | 34      | 289.845                |
| 7       | 186.701                | 35      | 294.776                |
| 8       | 189.887                | 36      | 299.818                |
| 9       | 195.857                | 37      | 304.969                |
| 10      | 197.250                | 38      | 310.440                |
| 11      | 199.818                | 39      | 315.925                |
| 12      | 203.247                | 40      | 321.532                |
| 13      | 206.772                | 41      | 327.259                |
| 14      | 210.394                | 42      | 333.109                |
| 15      | 213.973                | 43      | 340.512                |
| 16      | 217.635                | 44      | 348.119                |
| 17      | 220.685                | 45      | 355.936                |
| 18      | 224.742                | 46      | 363.967                |
| 19      | 227.784                | 47 *)   | 370.446                |
| 20      | 230.942                | 48 *)   | 387.474                |
| 21      | 234.781                | 49 *)   | 413.478                |
| 22      | 238.321                | 50 *)   | 442.342                |
| 23      | 242.087                | 51 *)   | 488.599                |
| 24      | 245.973                | 52 *)   | 555.964                |
| 25      | 249.939                | 53 *)   | 610.428                |
| 26      | 253.996                | 54 *)   | 683.036                |
| 27      | 258.145                | 55 *)   | 770.312                |
| 28      | 262.383                |         |                        |

Den pensionsgivende grundsats for tjenestemandstillinger, der pr. 31. marts 2005 aflønnes efter løntrin 55, forhøjes til kr. 754.309. Den pensionsgivende årsløn udgør herefter kr. 868.179.

\*) Nyt løntrin 47 – 55 svarer til løntrin 46 – 54 pr. 31. marts 2005 tillagt 1,78%.

## Bilag 5.a. til Aftale om lønninger for ansatte i Københavns Kommune pr. 1. april 2005

Samlet pensionsgivende årsløn pr. 1. januar 2006 for tjenestemænd som pensioneres før 1. april 2005.

Procentregulering: 116,8334

| Løntrin | Pensionsgivende årsløn | Løntrin | Pensionsgivende årsløn |
|---------|------------------------|---------|------------------------|
| 1       | 172.468                | 29      | 270.743                |
| 2       | 175.123                | 30      | 275.235                |
| 3       | 177.847                | 31      | 279.829                |
| 4       | 180.648                | 32      | 284.522                |
| 5       | 183.524                | 33      | 289.317                |
| 6       | 186.484                | 34      | 294.220                |
| 7       | 189.519                | 35      | 299.226                |
| 8       | 192.753                | 36      | 304.344                |
| 9       | 198.813                | 37      | 309.572                |
| 10      | 200.228                | 38      | 315.127                |
| 11      | 202.834                | 39      | 320.694                |
| 12      | 206.315                | 40      | 326.386                |
| 13      | 209.894                | 41      | 332.199                |
| 14      | 213.570                | 42      | 338.137                |
| 15      | 217.203                | 43      | 345.652                |
| 16      | 220.920                | 44      | 353.374                |
| 17      | 224.016                | 45      | 361.308                |
| 18      | 228.135                | 46      | 369.461                |
| 19      | 231.223                | 47      | 386.444                |
| 20      | 234.429                | 48      | 412.379                |
| 21      | 238.325                | 49      | 441.166                |
| 22      | 241.919                | 50      | 487.300                |
| 23      | 245.742                | 51      | 554.487                |
| 24      | 249.686                | 52      | 608.806                |
| 25      | 253.712                | 53      | 681.221                |
| 26      | 257.830                | 54      | 768.265                |
| 27      | 262.042                | 55      | 865.872                |
| 28      | 266.344                |         |                        |

## Bilag 6 til Aftale om lønninger for ansatte i Københavns Kommune pr. 1. april 2005

Grundsats pr. 1. april 2005 for ikke-tjenstemænd og tjenestemænd.

Grundsatserne på de enkelte løntrin er angivet før og efter løntrinsprojektet. De fastsættes som anført nedenfor pr. 1. april 2005 og er uændrede i perioden frem til 31. marts 2008.

|         | Grundsats<br>31. marts 2000-niveau | Rykkes til | Grundsats<br>31. marts 2000-niveau |
|---------|------------------------------------|------------|------------------------------------|
| Løntrin | <b>31. marts 2005</b>              | Løntrin    | <b>1. april 2005</b>               |
|         |                                    | 1          | 147.194                            |
| 1       | 147.194                            | 2          | 149.455                            |
| 2       | 149.455                            | 3          | 151.777                            |
| 3       | 151.777                            | 4          | 154.163                            |
| 4       | 154.163                            | 5          | 156.614                            |
| 5       | 156.614                            | 6          | 159.135                            |
| 6       | 159.135                            | 7          | 161.721                            |
| 7       | 161.721                            | 8          | 164.477                            |
| 8       | 164.477                            | 9          | 169.651                            |
| 9       | 169.651                            | 10         | 170.849                            |
| 10      | 170.849                            | 11         | 173.067                            |
| 11      | 173.067                            | 12         | 176.032                            |
| 12      | 176.032                            | 13         | 179.081                            |
| 13      | 179.081                            | 14         | 182.214                            |
| 14      | 182.214                            | 15         | 185.308                            |
| 15      | 185.308                            | 16         | 188.475                            |
| 16      | 188.475                            | 17         | 191.106                            |
| 17      | 191.106                            | 18         | 194.615                            |
| 18      | 194.615                            | 19         | 197.242                            |
| 19      | 197.242                            | 20         | 199.969                            |
| 20      | 199.969                            | 21         | 203.286                            |
| 21      | 203.286                            | 22         | 206.362                            |
| 22      | 206.362                            | 23         | 209.653                            |
| 23      | 209.653                            | 24         | 213.049                            |
| 24      | 213.049                            | 25         | 216.516                            |
| 25      | 216.516                            | 26         | 220.063                            |
| 26      | 220.063                            | 27         | 223.691                            |

|         | Grundsats<br>31. marts 2000-niveau | Rykkes til | Grundsats<br>31. marts 2000-niveau |
|---------|------------------------------------|------------|------------------------------------|
| Løntrin | <b>31. marts 2005</b>              | Løntrin    | <b>1. april 2005</b>               |
| 27      | 223.691                            | 28         | 227.399                            |
| 28      | 227.399                            | 29         | 231.191                            |
| 29      | 231.191                            | 30         | 235.065                            |
| 30      | 235.065                            | 31         | 239.027                            |
| 31      | 239.027                            | 32         | 243.077                            |
| 32      | 243.077                            | 33         | 247.215                            |
| 33      | 247.215                            | 34         | 251.449                            |
| 34      | 251.449                            | 35         | 255.772                            |
| 35      | 255.772                            | 36         | 260.194                            |
| 36      | 260.194                            | 37         | 264.712                            |
| 37      | 264.712                            | 38         | 269.508                            |
| 38      | 269.508                            | 39         | 274.323                            |
| 39      | 274.323                            | 40         | 279.247                            |
| 40      | 279.247                            | 41         | 284.278                            |
| 41      | 284.278                            | 42         | 289.418                            |
| 42      | 289.418                            | 43         | 295.850                            |
| 43      | 295.850                            | 44         | 302.460                            |
| 44      | 302.460                            | 45         | 309.251                            |
| 45      | 309.251                            | 46         | 316.229                            |
| 46      | 316.229                            | 47 *)      | 321.858                            |
| 47      | 330.765                            | 48 *)      | 336.653                            |
| 48      | 352.963                            | 49 *)      | 359.246                            |
| 49      | 377.603                            | 50 *)      | 384.324                            |
| 50      | 417.090                            | 51 *)      | 424.514                            |
| 51      | 474.596                            | 52 *)      | 483.044                            |
| 52      | 521.089                            | 53 *)      | 530.364                            |
| 53      | 583.070                            | 54 *)      | 593.449                            |
| 54      | 657.573                            | 55 *)      | 669.278                            |
| 55      | 741.117                            |            |                                    |

Grundsatsen for stillinger, der pr. 31. marts 2005 aflønnes efter løntrin 55, forhøjes med 1,78% til kr. 754.309 pr. 1. april 2005.

\*) Nyt løntrin 47 – 55 svarer til løntrin 46 – 54 pr. 31. marts 2005 tillagt 1,78%.

## Bilag 7 til Aftale om lønninger for ansatte i Københavns Kommune pr. 1. april 2005

Pensionsgivende grundsats pr. 1. april 2005 og pr. 1. januar 2006 for ikke-tjenstemænd og tjenestemænd.

Grundsatserne på de enkelte løntrin er angivet før og efter løntrinsprojektet.  
De fastsættes som anført nedenfor pr. 1. april 2005.

|         | Pensionsgivende<br>grundsats pr.<br>31. marts 2000-niveau | Rykkes<br>til | Pens.giv. grundsats<br>til TJ og ikke-TJ pr.<br>31. marts 2000-niveau | Pensionsgivende<br>grundsats til TJ pr.<br>31. marts 2000-niveau |
|---------|-----------------------------------------------------------|---------------|-----------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|
| Løntrin | <b>31. marts 2005</b>                                     | Løntrin       | <b>1. april 2005</b>                                                  | <b>1. januar 2006</b>                                            |
|         |                                                           | 1             | 147.194                                                               | 147.619                                                          |
| 1       | 147.154                                                   | 2             | 149.455                                                               | 149.891                                                          |
| 2       | 149.414                                                   | 3             | 151.777                                                               | 152.223                                                          |
| 3       | 151.736                                                   | 4             | 154.163                                                               | 154.620                                                          |
| 4       | 154.121                                                   | 5             | 156.614                                                               | 157.082                                                          |
| 5       | 156.571                                                   | 6             | 159.135                                                               | 159.615                                                          |
| 6       | 159.092                                                   | 7             | 161.721                                                               | 162.213                                                          |
| 7       | 161.677                                                   | 8             | 164.477                                                               | 164.981                                                          |
| 8       | 164.433                                                   | 9             | 169.651                                                               | 170.168                                                          |
| 9       | 169.606                                                   | 10            | 170.849                                                               | 171.379                                                          |
| 10      | 170.800                                                   | 11            | 173.067                                                               | 173.610                                                          |
| 11      | 173.020                                                   | 12            | 176.032                                                               | 176.589                                                          |
| 12      | 175.984                                                   | 13            | 179.081                                                               | 179.652                                                          |
| 13      | 179.032                                                   | 14            | 182.214                                                               | 182.799                                                          |
| 14      | 182.165                                                   | 15            | 185.308                                                               | 185.908                                                          |
| 15      | 185.258                                                   | 16            | 188.475                                                               | 189.090                                                          |
| 16      | 188.425                                                   | 17            | 191.106                                                               | 191.740                                                          |
| 17      | 191.061                                                   | 18            | 194.615                                                               | 195.265                                                          |
| 18      | 194.569                                                   | 19            | 197.242                                                               | 197.908                                                          |
| 19      | 197.199                                                   | 20            | 199.969                                                               | 200.652                                                          |
| 20      | 199.929                                                   | 21            | 203.286                                                               | 203.987                                                          |
| 21      | 203.246                                                   | 22            | 206.362                                                               | 207.063                                                          |
| 22      | 206.324                                                   | 23            | 209.653                                                               | 210.335                                                          |
| 23      | 209.616                                                   | 24            | 213.049                                                               | 213.711                                                          |
| 24      | 213.013                                                   | 25            | 216.516                                                               | 217.157                                                          |
| 25      | 216.482                                                   | 26            | 220.063                                                               | 220.682                                                          |

|         | Pensionsgivende<br>grundsats pr.<br>31. marts 2000-niveau | Rykkes<br>til | Pens.giv. grundsats<br>til TJ og ikke-TJ pr.<br>31. marts 2000-niveau | Pensionsgivende<br>grundsats til TJ pr.<br>31. marts 2000-niveau |
|---------|-----------------------------------------------------------|---------------|-----------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|
| Løntrin | <b>31. marts 2005</b>                                     | Løntrin       | <b>1. april 2005</b>                                                  | <b>1. januar 2006</b>                                            |
| 26      | 220.030                                                   | 27            | 223.691                                                               | 224.287                                                          |
| 27      | 223.659                                                   | 28            | 227.399                                                               | 227.969                                                          |
| 28      | 227.368                                                   | 29            | 231.191                                                               | 231.734                                                          |
| 29      | 231.162                                                   | 30            | 235.065                                                               | 235.579                                                          |
| 30      | 235.037                                                   | 31            | 239.027                                                               | 239.511                                                          |
| 31      | 239.001                                                   | 32            | 243.077                                                               | 243.528                                                          |
| 32      | 243.053                                                   | 33            | 247.215                                                               | 247.632                                                          |
| 33      | 247.193                                                   | 34            | 251.449                                                               | 251.829                                                          |
| 34      | 251.429                                                   | 35            | 255.772                                                               | 256.113                                                          |
| 35      | 255.754                                                   | 36            | 260.194                                                               | 260.494                                                          |
| 36      | 260.178                                                   | 37            | 264.712                                                               | 264.969                                                          |
| 37      | 264.698                                                   | 38            | 269.508                                                               | 269.723                                                          |
| 38      | 269.496                                                   | 39            | 274.323                                                               | 274.488                                                          |
| 39      | 274.314                                                   | 40            | 279.247                                                               | 279.360                                                          |
| 40      | 279.241                                                   | 41            | 284.278                                                               | 284.336                                                          |
| 41      | 284.275                                                   | 42            | 289.418                                                               | 289.418                                                          |
| 42      | 289.418                                                   | 43            | 295.850                                                               | 295.850                                                          |
| 43      | 295.850                                                   | 44            | 302.460                                                               | 302.460                                                          |
| 44      | 302.460                                                   | 45            | 309.251                                                               | 309.251                                                          |
| 45      | 309.251                                                   | 46            | 316.229                                                               | 316.229                                                          |
| 46      | 316.229                                                   | 47 *)         | 321.858                                                               | 321.858                                                          |
| 47      | 330.765                                                   | 48 *)         | 336.653                                                               | 336.653                                                          |
| 48      | 352.963                                                   | 49 *)         | 359.246                                                               | 359.246                                                          |
| 49      | 386.509                                                   | 50 *)         | 393.389                                                               | 384.324                                                          |
| 50      | 428.317                                                   | 51 *)         | 435.941                                                               | 424.514                                                          |
| 51      | 487.808                                                   | 52 *)         | 496.491                                                               | 483.044                                                          |
| 52      | 543.011                                                   | 53 *)         | 552.677                                                               | 530.364                                                          |
| 53      | 611.814                                                   | 54 *)         | 622.704                                                               | 593.449                                                          |
| 54      | 686.317                                                   | 55 *)         | 698.533                                                               | 669.278                                                          |
| 55      | 769.862                                                   |               |                                                                       |                                                                  |

Den pensionsgivende grundsats for ikke-tjenestemandstillinger, der pr. 31. marts 2005 aflønnes efter løntrin 55, forhøjes med 1,78 % til 783.566 kr. pr. 1. april 2005.

Den pensionsgivende grundsats for tjenestemænd pr. 1. januar 2006 er uændret.

Den pensionsgivende grundsats pr. 1. april 2005 for tjenestemænd er lig med grundsatsen for løn pr. 1. april 2005. De pensionsgivende grundsatser på trin 1 – 41 forhøjes pr. 1. januar 2006 for tjenestemænd

\*) Nyt løntrin 47 – 55 svarer til løntrin 46 – 54 pr. 31. marts 2005 tillagt 1,78%.

## Bilag 7.a. til Aftale om lønninger for ansatte i Københavns Kommune pr. 1. april 2005

Pensionsgivende grundsats pr. 1. april 2005 og pr. 1. januar 2006 for tjenestemænd, der er pensioneret før 1. april 2005.

Grundsatserne på de enkelte løntrin fastsættes som anført nedenfor pr. 31. marts 2005, pr. 1. april 2005 og pr. 1. januar 2006.

|         | Pensionsgivende<br>grundsats til TJ pr.<br>31. marts 2000-niveau | Pensionsgivende<br>grundsats til TJ pr.<br>31. marts 2000-niveau | Pensionsgivende<br>grundsats til TJ pr.<br>31. marts 2000-niveau |
|---------|------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|
| Løntrin | <b>31. marts 2005</b>                                            | <b>1. april 2005</b>                                             | <b>1. januar 2006</b>                                            |
| 1       | 147.154                                                          | 147.194                                                          | 147.619                                                          |
| 2       | 149.414                                                          | 149.455                                                          | 149.891                                                          |
| 3       | 151.736                                                          | 151.777                                                          | 152.223                                                          |
| 4       | 154.121                                                          | 154.163                                                          | 154.620                                                          |
| 5       | 156.571                                                          | 156.614                                                          | 157.082                                                          |
| 6       | 159.092                                                          | 159.135                                                          | 159.615                                                          |
| 7       | 161.677                                                          | 161.721                                                          | 162.213                                                          |
| 8       | 164.433                                                          | 164.477                                                          | 164.981                                                          |
| 9       | 169.606                                                          | 169.651                                                          | 170.168                                                          |
| 10      | 170.800                                                          | 170.849                                                          | 171.379                                                          |
| 11      | 173.020                                                          | 173.067                                                          | 173.610                                                          |
| 12      | 175.984                                                          | 176.032                                                          | 176.589                                                          |
| 13      | 179.032                                                          | 179.081                                                          | 179.652                                                          |
| 14      | 182.165                                                          | 182.214                                                          | 182.799                                                          |
| 15      | 185.258                                                          | 185.308                                                          | 185.908                                                          |
| 16      | 188.425                                                          | 188.475                                                          | 189.090                                                          |
| 17      | 191.061                                                          | 191.106                                                          | 191.740                                                          |
| 18      | 194.569                                                          | 194.615                                                          | 195.265                                                          |
| 19      | 197.199                                                          | 197.242                                                          | 197.908                                                          |
| 20      | 199.929                                                          | 199.969                                                          | 200.652                                                          |
| 21      | 203.246                                                          | 203.286                                                          | 203.987                                                          |
| 22      | 206.324                                                          | 206.362                                                          | 207.063                                                          |
| 23      | 209.616                                                          | 209.653                                                          | 210.335                                                          |
| 24      | 213.013                                                          | 213.049                                                          | 213.711                                                          |
| 25      | 216.482                                                          | 216.516                                                          | 217.157                                                          |
| 26      | 220.030                                                          | 220.063                                                          | 220.682                                                          |
| 27      | 223.659                                                          | 223.691                                                          | 224.287                                                          |

|         | Pensionsgivende<br>grundsats til TJ pr.<br>31. marts 2000-niveau | Pensionsgivende<br>grundsats til TJ pr.<br>31. marts 2000-niveau | Pensionsgivende<br>grundsats til TJ pr.<br>31. marts 2000-niveau |
|---------|------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------|
| Løntrin | <b>31. marts 2005</b>                                            | <b>1. april 2005</b>                                             | <b>1. januar 2006</b>                                            |
| 28      | 227.368                                                          | 227.399                                                          | 227.969                                                          |
| 29      | 231.162                                                          | 231.191                                                          | 231.734                                                          |
| 30      | 235.037                                                          | 235.065                                                          | 235.579                                                          |
| 31      | 239.001                                                          | 239.027                                                          | 239.511                                                          |
| 32      | 243.053                                                          | 243.077                                                          | 243.528                                                          |
| 33      | 247.193                                                          | 247.215                                                          | 247.632                                                          |
| 34      | 251.429                                                          | 251.449                                                          | 251.829                                                          |
| 35      | 255.754                                                          | 255.772                                                          | 256.113                                                          |
| 36      | 260.178                                                          | 260.194                                                          | 260.494                                                          |
| 37      | 264.698                                                          | 264.712                                                          | 264.969                                                          |
| 38      | 269.496                                                          | 269.508                                                          | 269.723                                                          |
| 39      | 274.314                                                          | 274.323                                                          | 274.488                                                          |
| 40      | 279.241                                                          | 279.247                                                          | 279.360                                                          |
| 41      | 284.275                                                          | 284.278                                                          | 284.336                                                          |
| 42      | 289.418                                                          | 289.418                                                          | 289.418                                                          |
| 43      | 295.850                                                          | 295.850                                                          | 295.850                                                          |
| 44      | 302.460                                                          | 302.460                                                          | 302.460                                                          |
| 45      | 309.251                                                          | 309.251                                                          | 309.251                                                          |
| 46      | 316.229                                                          | 316.229                                                          | 316.229                                                          |
| 47      | 330.765                                                          | 330.765                                                          | 330.765                                                          |
| 48      | 352.963                                                          | 352.963                                                          | 352.963                                                          |
| 49      | 377.603                                                          | 377.603                                                          | 377.603                                                          |
| 50      | 417.090                                                          | 417.090                                                          | 417.090                                                          |
| 51      | 474.596                                                          | 474.596                                                          | 474.596                                                          |
| 52      | 521.089                                                          | 521.089                                                          | 521.089                                                          |
| 53      | 583.070                                                          | 583.070                                                          | 583.070                                                          |
| 54      | 657.573                                                          | 657.573                                                          | 657.573                                                          |
| 55      | 741.117                                                          | 741.117                                                          | 741.117                                                          |

**Bilag 8 til Aftale om lønninger for  
ansatte i Københavns Kommune pr. 1. april 2005**

**Aftale om nyt grundbeløbsniveau**

Kommunernes Landsforening

Amtsrådsforeningen

Københavns Kommune

Frederiksberg Kommune

Kommunale Tjenestemænd og Overenskomstansatte

## **§ 1. Område**

Aftalen gælder for (amts)kommunalt ansatte i:

1. Kommunernes Landsforenings forhandlingsområde,
2. Amtsrådsforeningens forhandlingsområde,
3. Københavns Kommune,
4. Frederiksberg Kommune,
5. selvejende dag- og/eller døgninstitutioner, som amts(kommunen) har indgået drifts-overenskomst med og
6. virksomheder og selskaber, der er underlagt Kommunernes Lønningsnævns tilsyn, fx naturgasselskaber og andre fælleskommunale virksomheder mv.

## **§ 2. Omlægning**

Stk. 1. Denne aftale omfatter alle former for lønninger på løntrin samt alle former for tillæg, der er aftalt som grundbeløb i niveau 1. oktober 1984.

Stk. 2. De i stk. 1 nævnte lønformer omregnes til et nyt grundbeløb i niveau 31. marts 2000, idet hidtidige grundbeløb sammenlægges med udmøntningen af procentreguleringen, der er gældende pr. 31. marts 2000.

Lønninger samt tillæg, der er aftalt i andet niveau end 1. oktober 1984 omregnes ligeledes til niveau 31. marts 2000.

Stk. 3. Ved omregning til nyt årligt grundbeløb afrundes lønninger på løntrin, inkl. udmøntning af procentreguleringen pr. 31. marts 2000, til nærmeste hele krone.

Stk. 4. Ved omregning til nyt årligt grundbeløb afrundes tillæg, der er fastsat som årlige grundbeløb, og som inkl. udmøntning af procentreguleringen pr. 31. marts 2000 udgør 1.000,00 kr. og derover, til nærmeste hele 100,00 kr.

Stk. 5. Ved omregning til nyt grundbeløb foretages ingen afrunding af tillæg, der er fastsat pr. ydelse eller pr. tidsenhed, eller af tillæg, der er fastsat som årlige grundbeløb, og som inkl. udmøntning af procentreguleringen pr. 31. marts 2000 udgør mindre end 1.000,00 kr.

Stk. 6. Hvis 2 eller flere tillæg sammenlægges, er det nye grundbeløb lig med summen af de hidtidige tillæg, inkl. udmøntning af procentreguleringen pr. 31. marts 2000, idet eventuel afrunding sker efter bestemmelsen i stk. 4 eller 5.

Stk. 7. Der foretages ingen afrunding ved omregningen af tillæg, der i forbindelse med ansattes overgang til nye lønsystemer ydes til udligning af forskellen mellem den hidtidige løn og lønnen efter det nye lønsystem.

## **§ 3.**

Omregningen efter § 2 har virkning fra den 1. april 2000.

København, den 24. februar 1999

For Kommunernes Landsforening

Ole Andersen  
/ Herluf Ibsen

For Amtsrådsforeningen

K. Ebbensgaard  
/ Benny C. Hansen

For Københavns Kommune

Winnie Larsen-Jensen  
/ Hans Simmelkjær

For Frederiksberg Kommune

John Winther  
/ Lars Due Østerbye

For Kommunale Tjenestemænd og Overenskomstansatte

Poul Winckler  
/ Signe F. Nielsen

## Bilag 9 til Aftale om lønninger for ansatte i Københavns Kommune pr. 1. april 2005

Oversigt over udviklingen i procentreguleringen siden 31. marts 2000

Den i aftalens § 5 omhandlede procentregulering fremkommer således:

Procentreguleringen beregnes af den samlede faste løn i niveau pr. 31. marts 2000 ekskl. særlig regulering.

|     |                                                                            |                 |
|-----|----------------------------------------------------------------------------|-----------------|
| 1)  | Løn pr. 31. marts 2000                                                     | 100,0000        |
| 2)  | + generelle forhøjelser pr. 1. april 2000 med 1,77%                        | 101,7643        |
| 3)  | + forhøjelser pr. 1. april 2000 med 0,09%                                  | <b>101,8559</b> |
| 4)  | + generelle forhøjelser pr. 1. april 2001 med 2,00%                        | 103,8688        |
| 5)  | + forhøjelser pr. 1. april 2001 med 0,19%                                  | <b>104,0662</b> |
| 6)  | + generelle forhøjelser pr. 1. oktober 2001 med 1,04%                      | <b>105,1157</b> |
| 7)  | + generelle forhøjelser pr. 1. april 2002 med 0,03%                        | 105,1472        |
| 8)  | + forhøjelse pr. 1. april 2002 med 0,96%                                   | <b>106,1566</b> |
| 9)  | + generelle forhøjelser pr. 1. april 2003 med 1,20%                        | 107,4184        |
| 10) | + forhøjelser pr. 1. april 2003 med 0,86%                                  | <b>108,3422</b> |
| 11) | + generelle forhøjelser pr. 1. august 2003 med 0,50%                       | <b>108,8680</b> |
| 12) | + generelle forhøjelser pr. 1. oktober 2003 med 0,38%                      | <b>109,2675</b> |
| 13) | + generelle forhøjelser pr. 1. april 2004 med 0,90%                        | 110,2139        |
| 14) | + forhøjelser pr. 1. april 2004 med 0,67%                                  | <b>110,9523</b> |
| 15) | + generelle forhøjelser pr. 1. august 2004 med 1,00%                       | <b>112,0038</b> |
| 16) | + generelle forhøjelser pr. 1. oktober 2004 med 0,42%                      | <b>112,4454</b> |
| 17) | Procentregulering pr. 1. april 2005 er uforandret ift. pr. 1. oktober 2004 | <b>112,4454</b> |
| 18) | + generelle forhøjelser pr. 1. januar 2006 med 0,69%                       | 113,2213        |
| 10) | + forhøjelser pr. 1. januar 2006 med 0,70%                                 | <b>114,0138</b> |

## Bilag 10 til Aftale om lønninger for ansatte i Københavns Kommune pr. 1. april 2005

Oversigt over udviklingen i procentreguleringen siden 31. marts 2003 af den pensionsgivende årsløn for tjenestemænd

|     |                                                       |                 |
|-----|-------------------------------------------------------|-----------------|
|     | Tjenestemandspension pr. 31. marts 2003               | <b>106,1566</b> |
| 1)  | + generelle forhøjelser pr. 1. april 2003 med 1,20%   | <b>107,4184</b> |
| 2)  | + ekstra forhøjelser pr. 1. april 2003 med 1,00%      | 108,4696        |
| 3)  | + forhøjelser pr. 1. april 2003 med 0,86%             | <b>109,4024</b> |
| 4)  | + generelle forhøjelser pr. 1. august 2003 med 0,50%  | <b>109,9282</b> |
| 5)  | + generelle forhøjelser pr. 1. oktober 2003 med 0,38% | <b>110,3277</b> |
| 6)  | + generelle forhøjelser pr. 1. april 2004 med 0,90%   | 111,2741        |
| 7)  | + forhøjelser pr. 1. april 2004 med 0,67%             | <b>112,0196</b> |
| 8)  | + generelle forhøjelser pr. 1. august 2004 med 1,00%  | <b>113,0711</b> |
| 9)  | + generelle forhøjelser pr. 1. oktober 2004 med 0,42% | <b>113,5127</b> |
| 10) | Procentreguleringen pr. 1. april 2005 er uforandret.  | <b>113,5127</b> |
| 11) | + generelle forhøjelser pr. 1. januar 2006 med 0,69%  | 114,2959        |
| 12) | + forhøjelser pr. 1. januar 2006 med 0,70%            | <b>115,0960</b> |

### **Bilag 10.a. til Aftale om lønninger for ansatte i Københavns Kommune pr. 1. april 2005**

Oversigt over udviklingen i procentreguleringen siden 31. marts 2003 af den pensionsgivende årsløn for tjenestemænd, der er pensioneret før 1. april 2005.

|     |                                                       |                 |
|-----|-------------------------------------------------------|-----------------|
|     | Tjenestemandspension pr. 31. marts 2003               | <b>106,1566</b> |
| 1)  | + generelle forhøjelser pr. 1. april 2003 med 1,20%   | <b>107,4184</b> |
| 2)  | + ekstra forhøjelser pr. 1. april 2003 med 1,00%      | 108,4696        |
| 3)  | + forhøjelser pr. 1. april 2003 med 0,86%             | <b>109,4024</b> |
| 4)  | + generelle forhøjelser pr. 1. august 2003 med 0,50%  | <b>109,9282</b> |
| 5)  | + generelle forhøjelser pr. 1. oktober 2003 med 0,38% | <b>110,3277</b> |
| 6)  | + generelle forhøjelser pr. 1. april 2004 med 0,90%   | 111,2741        |
| 7)  | + forhøjelser pr. 1. april 2004 med 0,67%             | <b>112,0196</b> |
| 8)  | + generelle forhøjelser pr. 1. august 2004 med 1,00%  | <b>113,0711</b> |
| 9)  | + generelle forhøjelser pr. 1. oktober 2004 med 0,42% | <b>113,5127</b> |
| 10) | + ekstra forhøjelser pr. 1. april 2005 med 1,52%      | <b>115,2381</b> |
| 11) | + generelle forhøjelser pr. 1. januar 2006 med 0,69%  | 116,0213        |
| 12) | + forhøjelser pr. 1. januar 2006 med 0,70%            | <b>116,8334</b> |

## Bilag 11 til Aftale om lønninger for ansatte i Københavns Kommune pr. 1. april 2005

Reguleringsordningen aftalt ved OK-2005

Beregning af regulering af de (amts)kommunalt ansattes løn mv. 1. april 2005

Afregning for perioden august 2003 – februar 2005 er aftalt til 0,7 %

Udmøntningstidspunktet for de 0,7 % er fastsat til 1. januar 2006

### Reguleringsordningen pr. 1. oktober 2006

Danmarks Statistiks opgørelse af udviklingen i fortjeneste i alt pr. time for den private sektor fra

|                        |        |
|------------------------|--------|
| maj 2004 til maj 2005: | a pct. |
|------------------------|--------|

|                              |        |
|------------------------------|--------|
| august 2004 til august 2005: | b pct. |
|------------------------------|--------|

|                                  |        |
|----------------------------------|--------|
| november 2004 til november 2005: | c pct. |
|----------------------------------|--------|

|                                |        |
|--------------------------------|--------|
| februar 2005 til februar 2006: | d pct. |
|--------------------------------|--------|

Danmarks Statistiks opgørelse af udviklingen i fortjeneste i alt pr. time for den kommunale sektor fra

|                        |        |
|------------------------|--------|
| maj 2004 til maj 2005: | e pct. |
|------------------------|--------|

|                              |        |
|------------------------------|--------|
| august 2004 til august 2005: | f pct. |
|------------------------------|--------|

|                                  |        |
|----------------------------------|--------|
| november 2004 til november 2005: | g pct. |
|----------------------------------|--------|

|                                |        |
|--------------------------------|--------|
| februar 2005 til februar 2006: | h pct. |
|--------------------------------|--------|

|                           |               |        |
|---------------------------|---------------|--------|
| Stigning, private sektor: | $(a+b+c+d)/4$ | i pct. |
|---------------------------|---------------|--------|

|                            |               |        |
|----------------------------|---------------|--------|
| Stigning, kommunal sektor: | $(e+f+g+h)/4$ | j pct. |
|----------------------------|---------------|--------|

Aftalt provenu fra reguleringsordningen august 2003 til februar 2005:

|                         |        |
|-------------------------|--------|
| (k aftalt til 0,7 pct.) | k pct. |
|-------------------------|--------|

Forskel i lønudvikling fratrukket det aftalte provenu fra reguleringsordningen

|                                           |        |
|-------------------------------------------|--------|
| august 2003 til februar 2005: $(i-(j-k))$ | l pct. |
|-------------------------------------------|--------|

Deflatering under hensyn til forbedringer for kommunalt ansatte fra februar 2005 til og med februar 2006:

|                                                                                                                   |        |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|
| $l \cdot 100 / (100 + (\text{Indeks(kom.)}_{2006k1} / \text{Indeks(kom.)}_{2005k1} - 1) \cdot 100 \cdot 1,5 + s)$ | m pct. |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------|

hvor s er de aftalte forbedringer<sup>1</sup> pr. 1. oktober 2006.

|                                     |               |        |
|-------------------------------------|---------------|--------|
| Til anvendelse pr. 1. oktober 2006: | $m \cdot 0,8$ | n pct. |
|-------------------------------------|---------------|--------|

Der afrundes til 1 decimal i ”i” og ”j”.

Der afrundes til 2 decimaler i de efterfølgende trin i beregningen.

1) Summen af alle stigninger inden for den aftalte ramme

### Reguleringsordningen pr. 1. oktober 2007

Danmarks Statistiks opgørelse af udviklingen i fortjeneste i alt pr. time for den private sektor fra

|                        |        |
|------------------------|--------|
| maj 2005 til maj 2006: | a pct. |
|------------------------|--------|

|                              |        |
|------------------------------|--------|
| august 2005 til august 2006: | b pct. |
|------------------------------|--------|

|                                  |        |
|----------------------------------|--------|
| november 2005 til november 2006: | c pct. |
|----------------------------------|--------|

|                                |        |
|--------------------------------|--------|
| februar 2006 til februar 2007: | d pct. |
|--------------------------------|--------|

Danmarks Statistiks opgørelse af udviklingen i fortjeneste i alt pr. time for  
den kommunale sektor fra  
maj 2005 til maj 2006: e pct.  
august 2005 til august 2006: f pct.  
november 2005 til november 2006: g pct.  
februar 2006 til februar 2007: h pct.

Stigning, private sektor:  $(a+b+c+d)/4$  i pct.

Stigning, kommunal sektor:  $(e+f+g+h)/4$  j pct.

Vægtet værdi af reguleringsordningerne i perioden maj 2005 til februar 2007<sup>2</sup>:  
 $(0,75 * 0,7 + 0,50 * n \text{ pr. } 1/10 \text{ } 2006)$  k pct.

Forskel i lønudvikling fratrasket den vægtede værdien af reguleringsordningerne  
i perioden maj 2005 til februar 2007:  $(i-(j-k))$  l pct.

Deflatering under hensyn til forbedringer for kommunalt ansatte  
fra februar 2006 til og med februar 2007:

$l * 100 / (100 + (\text{Indeks(kom.)} 2007k1 / \text{Indeks(kom.)} 2006k1 - 1) * 100 * 1,5 + s)$  m pct.

hvor s er de aftalte forbedringer<sup>3</sup> pr. 1. oktober 2007.

Til anvendelse pr. 1. oktober 2007:  $m * 0,8$  n pct.

Der afrundes til 1 decimal i "i" og "j".

Der afrundes til 2 decimaler i de efterfølgende trin i beregningen.

- 2) Hvis reguleringsordningen fortsætter uændret i 2008 vil k blive  $(0,5 * n \text{ fra } 1/10 \text{ } 2006) + (0,5 * n \text{ fra } 1/10 \text{ } 2007)$  og så fremdeles i årene derefter.
- 3) Summen af alle stigninger inden for den aftalte ramme

## **Noter til reguleringsordningen for aftaleperioden 1. april 2005 – 31. marts 2008**

Statistikgrundlaget for reguleringsordningen:

Danmarks Statistiks lønindeks for den private henholdsvis den kommunale sektor.

Fortjenesten i alt er inklusive lønmodtagers og arbejdsgivers andel af eventuelle pensionsbidrag, gene- og overtidstillæg og eksklusive feriepenge og andre uregelmæssige betalinger såsom efterreguleringer i forbindelse med overenskomstfornyelse.

Eventuelle efterfølgende korrektioner i ovennævnte statistikker fra Danmarks Statistik, skal indarbejdes i den nærmest følgende regulering jf. principperne i bilag til brev fra Finansministeriet af 25. januar 2002.

### **Bemærkninger**

Hvis procenten til anvendelse (n) er negativ, nedsættes de generelle lønstigninger tilsvarende.

Forhøjes ATP-bidraget ud over den kendte forhøjelse pr. 1. januar 2006, foretages et fradrag i nærmeste følgende udmøntning fra reguleringsordningen (n). Fradraget er lig med den pro-centvise andel, som summen af ATP-forbedringen udgør af lønsummen. Er provenuet af reguleringsordningen ikke tilstrækkeligt, fradrages den resterende del i nærmeste aftalte generelle lønforbedring.

## **Bilag 12 til Aftale om lønninger for ansatte i Københavns Kommune pr. 1. april 2005**

### **Kommunernes fordeling med hensyn til områdetillæg pr. 1. april 2005**

#### **Til Gruppe 0 henføres:**

Kommuner der ikke er henført til Gruppe 1 - 4.

#### **Til Gruppe 1 henføres:**

Esbjerg, Frederikshavn, Holmegaard, Kalundborg, Korsør, Langeskov, Munkebo, Nordborg, Næstved, Odense, Skanderborg, Ullerslev, Aalborg og Årlev.

#### **Til Gruppe 2 henføres:**

Bramsnæs, Gundsø, Hundested, Hvalsø, Jægerspris, Køge, Lejre, Ramsø, Roskilde, Skibby, Skovbo, Solrød og Århus.

#### **Til Gruppe 3 henføres:**

Allerød, Fredensborg-Humlebæk, Frederikssund, Frederiksværk, Græsted-Gilleleje, Helsingør, Helsingør, Hillerød, Hørsholm, Karlebo, Skævinge, Slangerup, Stenløse og Ølstykke.

#### **Til Gruppe 4 henføres:**

Albertslund, Ballerup, Birkerød, Brøndby, Dragør, Farum, Frederiksberg, Gentofte, Gladsaxe, Glostrup, Greve, Herlev, Hvidovre, Høje-Tåstrup, Ishøj, København, Ledøje-Smørum, Lyngby-Tårnbæk, Rødovre, Søllerød, Tårnby, Vallensbæk og Værløse.

Det følger af aftalens § 6, stk. 5 at ansatte, som er ansat i kommuner, der som følge af opgave- og strukturreformen sammenlægges med kommune(r) med højere områdetillæg, får forhøjet deres områdetillæg. Pr. 1. januar 2007, pr. 1. januar 2008 og pr. 1. januar 2009 forhøjes de lavere områdetillæg i den nye kommune med 1/3 af forskellen op til det højeste områdetillæg i den nye kommune.

Når kommunesammenlægningen er endelig, vil der blive udsendt et bilag om kommunernes fordeling med hensyn til områdetillæg samt de forhøjede områdetillæg pr. 1. januar 2007.

**Bilag 13 til Aftale om lønninger for  
ansatte i Københavns Kommune pr. 1. april 2005**

Områdetillæg pr. 1. april 2005 for ikke-tjenestemænd og tjenestemænd

Områdetillægget er uregulerede i perioden 1. april 2005 og til 31. marts 2008.

| 1. april 2005 |                                         |          |          |          |
|---------------|-----------------------------------------|----------|----------|----------|
| Områdetillæg  |                                         |          |          |          |
|               | Ureguleret, ikke-pensionsgivende tillæg |          |          |          |
| Løntrin       | Gruppe 1                                | Gruppe 2 | Gruppe 3 | Gruppe 4 |
|               | kr.                                     | kr.      | kr.      | kr.      |
| 1             | 2.585                                   | 4.374    | 6.959    | 8.748    |
| 2             | 2.648                                   | 4.481    | 7.128    | 8.961    |
| 3             | 2.711                                   | 4.590    | 7.301    | 9.180    |
| 4             | 2.779                                   | 4.703    | 7.482    | 9.405    |
| 5             | 2.847                                   | 4.819    | 7.666    | 9.636    |
| 6             | 2.917                                   | 4.937    | 7.854    | 9.873    |
| 7             | 2.989                                   | 5.060    | 8.049    | 10.118   |
| 8             | 3.067                                   | 5.190    | 8.256    | 10.379   |
| 9             | 3.143                                   | 5.319    | 8.461    | 10.637   |
| 10            | 3.221                                   | 5.451    | 8.672    | 10.903   |
| 11            | 3.301                                   | 5.588    | 8.889    | 11.175   |
| 12            | 3.384                                   | 5.727    | 9.112    | 11.455   |
| 13            | 3.470                                   | 5.872    | 9.342    | 11.744   |
| 14            | 3.557                                   | 6.019    | 9.577    | 12.039   |
| 15            | 3.646                                   | 6.172    | 9.818    | 12.343   |
| 16            | 3.738                                   | 6.327    | 10.065   | 12.655   |
| 17            | 3.851                                   | 6.518    | 10.370   | 13.035   |
| 18            | 3.949                                   | 6.683    | 10.633   | 13.367   |
| 19            | 4.050                                   | 6.854    | 10.904   | 13.708   |
| 20            | 4.153                                   | 7.028    | 11.182   | 14.056   |
| 21            | 4.259                                   | 7.208    | 11.467   | 14.416   |
| 22            | 4.259                                   | 7.208    | 11.467   | 14.416   |
| 23            | 4.144                                   | 7.010    | 11.153   | 14.021   |
| 24            | 4.025                                   | 6.812    | 10.837   | 13.623   |
| 25            | 3.899                                   | 6.598    | 10.499   | 13.198   |
| 26            | 3.766                                   | 6.372    | 10.137   | 12.743   |

| 1. april 2005 |                                         |          |          |          |
|---------------|-----------------------------------------|----------|----------|----------|
| Områdetillæg  |                                         |          |          |          |
|               | Ureguleret, ikke-pensionsgivende tillæg |          |          |          |
| Løntrin       | Gruppe 1                                | Gruppe 2 | Gruppe 3 | Gruppe 4 |
|               | kr.                                     | kr.      | kr.      | kr.      |
| 27            | 3.621                                   | 6.127    | 9.748    | 12.254   |
| 28            | 3.467                                   | 5.867    | 9.334    | 11.733   |
| 29            | 3.303                                   | 5.589    | 8.891    | 11.178   |
| 30            | 3.127                                   | 5.293    | 8.420    | 10.585   |
| 31            | 2.942                                   | 4.978    | 7.920    | 9.956    |
| 32            | 2.743                                   | 4.642    | 7.387    | 9.286    |
| 33            | 2.534                                   | 4.288    | 6.822    | 8.575    |
| 34            | 2.311                                   | 3.911    | 6.222    | 7.823    |
| 35            | 2.076                                   | 3.512    | 5.586    | 7.024    |
| 36            | 1.826                                   | 3.089    | 4.914    | 6.177    |
| 37            | 1.560                                   | 2.642    | 4.202    | 5.282    |
| 38            | 1.306                                   | 2.211    | 3.517    | 4.423    |
| 39            | 1.006                                   | 1.702    | 2.708    | 3.405    |
| 40            | 688                                     | 1.165    | 1.853    | 2.330    |
| 41            | 353                                     | 598      | 950      | 1.195    |

**Bilag 14 til Aftale om lønninger for  
ansatte i Københavns Kommune pr. 1. april 2005**

Pensionsgivende del af områdetillæg pr. 1. januar 2006 for ikke-tjenestemænd

| <b>1. januar 2006</b>                      |          |          |          |          |
|--------------------------------------------|----------|----------|----------|----------|
| <b>Pensionsgivende del af områdetillæg</b> |          |          |          |          |
| Løntrin                                    | Gruppe 1 | Gruppe 2 | Gruppe 3 | Gruppe 4 |
|                                            | kr.      | kr.      | kr.      | kr.      |
| 1                                          | 362      | 613      | 975      | 1.225    |
| 2                                          | 371      | 628      | 998      | 1.255    |
| 3                                          | 380      | 643      | 1.022    | 1.286    |
| 4                                          | 389      | 659      | 1.048    | 1.317    |
| 5                                          | 399      | 675      | 1.074    | 1.349    |
| 6                                          | 409      | 691      | 1.100    | 1.383    |
| 7                                          | 419      | 709      | 1.127    | 1.417    |
| 8                                          | 430      | 727      | 1.156    | 1.453    |
| 9                                          | 440      | 745      | 1.185    | 1.490    |
| 10                                         | 451      | 763      | 1.214    | 1.527    |
| 11                                         | 462      | 783      | 1.245    | 1.565    |
| 12                                         | 474      | 802      | 1.276    | 1.604    |
| 13                                         | 486      | 822      | 1.308    | 1.645    |
| 14                                         | 498      | 843      | 1.341    | 1.686    |
| 15                                         | 511      | 864      | 1.375    | 1.729    |
| 16                                         | 523      | 886      | 1.410    | 1.772    |
| 17                                         | 539      | 913      | 1.452    | 1.825    |
| 18                                         | 553      | 936      | 1.489    | 1.872    |
| 19                                         | 567      | 960      | 1.527    | 1.920    |
| 20                                         | 582      | 984      | 1.566    | 1.968    |
| 21                                         | 596      | 1.009    | 1.606    | 2.019    |
| 22                                         | 596      | 1.009    | 1.606    | 2.019    |
| 23                                         | 580      | 982      | 1.562    | 1.964    |
| 24                                         | 564      | 954      | 1.518    | 1.908    |
| 25                                         | 546      | 924      | 1.470    | 1.848    |
| 26                                         | 527      | 892      | 1.420    | 1.785    |
| 27                                         | 507      | 858      | 1.365    | 1.716    |
| 28                                         | 486      | 822      | 1.307    | 1.643    |

| <b>1. januar 2006</b>                      |          |          |          |          |
|--------------------------------------------|----------|----------|----------|----------|
| <b>Pensionsgivende del af områdetillæg</b> |          |          |          |          |
| Løntrin                                    | Gruppe 1 | Gruppe 2 | Gruppe 3 | Gruppe 4 |
|                                            | kr.      | kr.      | kr.      | kr.      |
| 29                                         | 463      | 783      | 1.245    | 1.565    |
| 30                                         | 438      | 741      | 1.179    | 1.482    |
| 31                                         | 412      | 697      | 1.109    | 1.394    |
| 32                                         | 384      | 650      | 1.034    | 1.300    |
| 33                                         | 355      | 601      | 955      | 1.201    |
| 34                                         | 324      | 548      | 871      | 1.096    |
| 35                                         | 291      | 492      | 782      | 984      |
| 36                                         | 256      | 433      | 688      | 865      |
| 37                                         | 218      | 370      | 588      | 740      |
| 38                                         | 183      | 310      | 493      | 619      |
| 39                                         | 141      | 238      | 379      | 477      |
| 40                                         | 96       | 163      | 259      | 326      |
| 41                                         | 49       | 84       | 133      | 167      |